

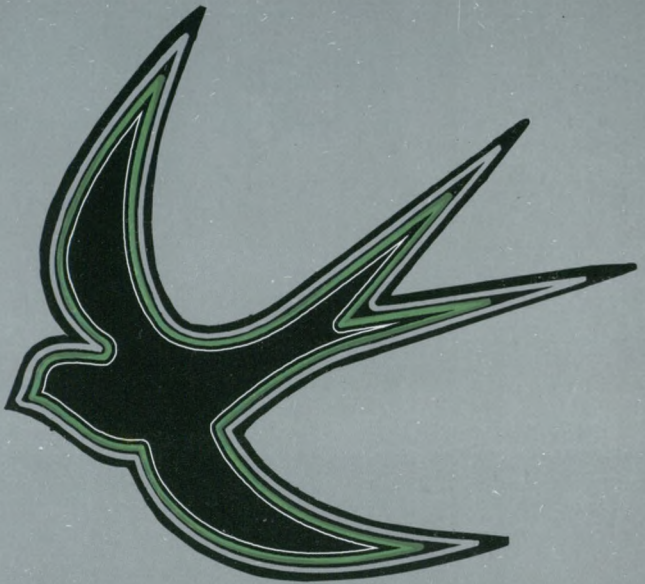


Logotyp 	Nazwa instytucji Muzeum Ustrońskie	
Tytuł jednostki / publikacji / fotografii Dom Wczasowy „Jaskółka” w Ustroniu		
Ilość stron oryginału 6	Ilość skanów 6	Liczba plików publikacji 6
Autor J. Bialecki i inni	Wydawnictwo / zakład fotograficzny Wydawnictwo „Awex” Andrzej	Skan okładki 
Miejsce wydania Ustroń	Rok wydania / Data powstania ok. 1990	
Sygnatura ---	Rodzaj zasobu (np. zdjęcie, czasopismo itp.) broszura reklamowa	
Wymiary (wys x szer) 21 x 10 cm	Stan zachowania ---	Charakterystyka skanowanego obiektu broszura reklamowa Domu Wczasowego „Jaskółka” w Ustroniu przy ul. Zdrojowej 10, pierwotnie należącego do Huty im. Edmunda Cedlera w Sosnowcu i funkcjonującego jako jej ośrodek wypoczynkowy; po transformacji ustrojowej w Polsce obiekt zmienił właściciela; wydana około 1990 r. przez firmę „Awex” Andrzeja Więclawka z Ustronia ze zdjęciami tegoż; tekst reklamujący pensjonat oraz walory Ustronia – w języku polskim
Hasła przedmiotowe (okres historyczny, postacie, miejsce) ok. 1990 r., J. Bialecki, Andrzej Więclawek, Ustroń, dzielnica Zawodzie, Śląsk, Księstwo Cieszyńskie, Praga, Wiedeń, Budapeszt, góra Równica, góra Czantoria, Beskid Śląski, góry Karpaty, Cieszyn, Kraków		
Hasła tematyczne (np. miasto, przemysł, kuznia, letnicy itp.) Dom Wczasowy „Jaskółka” w Ustroniu, pensjonat, turystyka, dzielnica leczniczo-wczasowa, krajobraz, wypoczynek, rekreacja, sport, baza noclegowa, uzdrowisko, atrakcje i walory Ustronia, kultura, rozrywka, oferta hotelowa		
Prawa autorskie ---		



JASKÓŁKA



Inches

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

Centimetres

Colour Chart #13

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black



R

G

B

Grey Scale #13

C

M

Y

K

DANES-PICTA.COM

A 1 2 3 4 5 6 M 8 9 10 11 12 13 14 15 B 17 18 19



Pensjonat „Jaskółka”, 43-450 Ustroń, Polen, Poland, ul. Zdrojowa 10, tel. 33-59, 35-87, tlx: 038406 znajduje się w jednym z dużych polskich uzdrowisk — w Ustroniu. Miejscowość leży w południowej Polsce, na Śląsku, 15 km od graniczącego z Czechosłowacją Cieszyna, historycznej stolicy Księstwa Cieszyńskiego, zabytkowego grodu i dużego przejścia granicznego do Pragi, Wiednia i Budapesztu.

Uzdrowisko Ustroń malowniczo rozłożyło się pomiędzy szczytami górskimi Równicy i Czantorii (883—995 m n.p.m.). Tutaj rozpoczyna się masyw Beskidu Śląskiego, będącego częścią wielkich gór Karpat. Szczyty górują zdecydowanie nad piękną, starą miejscowością, o której pierwsza wzmianka pochodzi z 1305 r. i nad jej inną wielką atrakcją — płynącą kaskadami, urokliwie szumiącą, królową polskich rzek — Wisłą. Szczególnie w lecie jest ona piękna i atrakcyjna. Na szerokich trawiastych plażach wczasowicze zażywają kąpeli w słońcu, a w akwenach przy kaskadach — w czystym górskim nurcie rzeki.

Do Ustronia i do pensjonatu „Jaskółka” jest zewsząd niezbyt daleko. Z Katowic ponad 70 km, z Krakowa ok. 120 km, z Wiednia ok. 330 km, z Pragi ok. 364 km, ze Zgorzelca — Görlitz ok. 390 km, z Frankfurtu nad Menem ok. 464 km, ze Lwowa ok. 465 km. Drogami szybkiego ruchu można dojechać bezpośrednio do kurortu z Budapesztu i Wiednia — przejście graniczne w Cieszynie oraz z Berlina — przejście graniczne w Olszynie i w Zgorzelcu-Görlitz.

Piękne krajobrazy, górskie powietrze, dużo zieleni, przestrzeni i ciszy; malownicze trasy turystyczne górskie, piesze i samochodowe, w zimie liczne wyciągi i trasy zjazdowe, ciekawe zabytki, folklor górski — oto zakątek Polski prawdziwie godny poznania przez każdego turystę.

Pensjonat „Jaskółka” gwarantuje miły pobyt i smaczne posiłki. Gości przyjmujemy w pokojach 1, 2, 3-osobowych wyposażonych w wygodne meble, tv sat, telefony i łazienki. W dzień proponujemy atrakcyjne wycieczki w góry, nad jeziora, do słynnego z cennych zbytków Krakowa, do zamków i pałaców, przejażdżki konne, spacery do lasu na maliny, grzyby i jagody, łowienie w rzece Wiśle pstrągów na sztuczną muchę i polowanie w lasach na zwierzynę. Wieczorami zapraszamy do kawiarni na disko i na ognisko z pieczeniem kiełbasek, śpiewaniem piosenek wraz z harmonistą lub występ zespołu regionalnego.



Ceny nasze są przystępne, od 10 do 80\$ za dobę od osoby w zależności od klasy pokoju i ilości posiłków w ciągu dnia.

Z przyjemnością spełniamy życzenia Naszych Gości.

Chętnie przyjmujemy grupy autokarowe i turystów podróżujących autami.



Recepcja
Reception
Rezeption



Sala jadalna
Dining room
Speiszimmer



Pokoje
Rooms
Zimmer



Kawiarnia
Café
Caffesaal



Kolej linowa na „Czantorię”



200-letnia koliba „Pod Czarcim Kopytem”



Schronisko PTTK na „Równicy”

Tekst: J. Białecki zdjęcia: A. Więclawek

Wydawnictwo „AWEX” Ustroń



Serdecznie zapraszamy.

Nasz adres:

D.W. „Jaskółka”

43-450 Ustron, Polen, Poland

ul. Zdrojowa 10

tel. 33-59, 35-87, telex: 038406